

chilewich®

tablemats & runners



Sandy Chilewich entdeckte im Jahre 1997 das Material Vinyl für die Herstellung von Tischsets. Seither erlebte diese Sparte der Tischdekoration eine Revolution, sei es in privaten Haushalten oder in Restaurants.

Die Artikel werden in New York entworfen und vollständig in den USA hergestellt. Chilewich vereint Design, Funktionalität und Qualität. Mit jeder Frühlings- und Herbstkollektion kommen neue Farben und Muster auf den Markt. Diese Innovationen ermöglichen Chilewich, unumstrittener Branchenleader zu bleiben und sich problemlos gegen die stetig wachsende Konkurrenz durchzusetzen.

Chilewich - schön anzuschauen.
Und auch sonst überzeugend.
Das Original gibt's nur bei Berndorf!



Sandy Chilewich découvrit en 1997 la matière Vinyl pour la fabrication de sets de table. Depuis, la décoration de la table et particulièrement ce secteur a vécu dans le ménage et la restauration une véritable révolution.

Ces articles ont été conçus à New York et sont entièrement fabriqués aux USA. Chilewich unit dessin, fonctionnalité et qualité. Avec chaque collection printanière et d'automne, de nouvelles couleurs et nouveaux dessins apparaissent sur le marché. Ces nouveautés permettent à Chilewich de rester leader de la branche et de s'imposer contre une concurrence croissante.

Chilewich - beau à voir.
Mais aussi convaincant.
L'original seulement de chez Berndorf!



WAS FÜR CHILEWICH SPRICHT:

- attraktive Optik
- pflegeleicht
- widerstandsfähig
- riesige Auswahl an Formen und Farben
- passt auf jeden Tisch
- auch Sonderanfertigungen möglich

Quelques atouts en faveur de Chilewich:

- optique attractive
- facile à entretenir
- résistant
- énorme choix des formes et couleurs
- va sur chaque table
- fabrication spéciale sur demande

PFLEGEHINWEISE FÜR TISCHSETS UND TISCHLÄUFER AUS VINYL

Fleckenentfernung

Alle Produkte aus Vinyl, alle Farben:
Abwischen mit feuchtem Lappen, unter fließendem Wasser abspülen, einlegen im Wasser, im Bedarfsfall unter Zuhilfenahme von handelsüblichem Spülmittel.

Bei Flecken auf hellen Tischsets:
Bleichmittel (Javel) im Wasser auflösen (im Verhältnis 1:3), abbürsten und gut abspülen.

Waschen im Geschirrspüler bitte unterlassen, da die Hitze das Gewebe auflösen kann. Die meisten Maschinen sind nicht fein genug eingestellt, deshalb ist diese Reinigungsart nicht empfehlenswert.

Falten und Knickstellen

Zerknitterte oder geknickte Stellen kurz mit Wärme (kurz föhnen) behandeln und danach flach pressen (Buch, Servierblett etc.) oder mit dem Dampfbügeleisen unter Zuhilfenahme eines Abdecktuches. Achtung: Vinyl ist ein Kunststoff und schmilzt unter Hitze. Bügeleisen nicht zu lange an der gleichen Stelle belassen!

RECOMMANDATIONS D'ENTRETIEN POUR LES SETS ET LE CHEMINS DE TABLE EN VINYL

Détacher

Tous les produits en Vinyl, toutes les couleurs:
Essuyer avec un chiffon humide, rincer sous l'eau courante, plonger dans l'eau. Si nécessaire, ajouter un détergent habituel.

Pour des tâches sur sets clairs:
Liquide blanchissant (javel) diluer dans de l'eau (rapport 1:3), brosser et bien rincer.

Ne pas utiliser la machine à laver pour nettoyer, la chaleur peut déstructurer le tissu. La plus part des machines ne sont pas assez fines au réglage, c'est pourquoi ce genre de nettoyage n'est pas recommandable.

Plis et endroits froissés

Des endroits froissés ou pliés traités rapidement à chaud (séchoir) et ensuite aplanir avec un poids (livre, plateaux, etc.) ou à l'aide d'un fer à repasser protéger d'une couverture. Attention: Vinyl est en matière synthétique et fond sous la chaleur. Ne pas laisser le fer à repasser trop longtemps au même endroit!

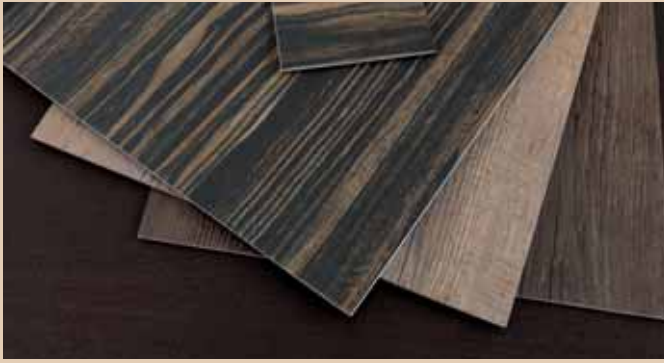
tablemats & runners

ERHÄLTICHE FARBEN
COULEURS LIVRABLES

BASKETWEAVE	36x48cm	30x41cm	33x36cm	Ø 38cm	36x183cm	
Aluminum	●	●	●	●	●	
Bark	●	●	●	●	●	
Black	●	●	●	●	●	
Caramel	●	●	●	●	●	
Carbon	●	●	●	●	●	
Champagne	●	●	●	●	●	
Chestnut	●	●	●	●	●	
Citron	●	●	●	●	●	
Coral	●	●	●	●	●	
Denim	●	●	●	●	●	
Earth	●	●	●	●	●	
Gold	●	●	●	●	●	
Grass Green	●	●	●	●	●	
Ice	●	●	●	●	●	
Khaki	●	●	●	●	●	
Latte	●	●	●	●	●	
Oyster	●	●	●	●	●	
Red	●	●	●	●	●	
Titanium	●	●	●	●	●	
Wheat	●	●	●	●	●	
BAMBOO	36x48cm	30x41cm	33x36cm	Ø 38cm	36x183cm	48x140cm
Brick	●	●	●	●	●	●
Camel	●	●	●	●	●	●
Celadon	●	●	●	●	●	●
Chalk	●	●	●	●	●	●
Chamomile	●	●	●	●	●	●
Charcoal	●	●	●	●	●	●
Chino	●	●	●	●	●	●
Chocolate	●	●	●	●	●	●
Cranberry	●	●	●	●	●	●
Dune	●	●	●	●	●	●
Grey Flannel	●	●	●	●	●	●
Jet Black	●	●	●	●	●	●
Lawn Green	●	●	●	●	●	●
Oat	●	●	●	●	●	●
Pepper	●	●	●	●	●	●
Poppy	●	●	●	●	●	●
Smoke	●	●	●	●	●	●
Tangerine	●	●	●	●	●	●
MINI BASKETWEAVE	36x48cm	30x41cm		oval 36x49cm	36x183cm	48x140cm
Aloe	●	●		●	●	●
Dark Walnut	●	●		●	●	●
Dill	●	●		●	●	●
Espresso	●	●		●	●	●
Gravel	●	●		●	●	●
Light Grey	●	●		●	●	●
Linen	●	●		●	●	●
Parchment	●	●		●	●	●
Soapstone	●	●		●	●	●
Tomato	●	●		●	●	●
Turquoise	●	●		●	●	●

ENGINEERED SQUARES	36x48cm			
Azur	●			
Garnet	●			
Gold	●			
Green	●			
Grey	●			
Light Grey	●			
Pale Orange	●			
Steel	●			
KONO	36x48cm	30x41cm	33x36cm	36x183cm
Asphalt	●	●	●	●
Dark Oak	●	●	●	●
Desert	●	●	●	●
Honey	●	●	●	●
Iron	●	●	●	●
Midnight	●	●	●	●
BROCADE	36x48cm			
Black	●			
Mercury	●			
Nickel	●			
Sahara	●			
Truffle	●			
RIB WEAVE	36x48cm			
Black	●			
Coconut	●			
Mahogany	●			
Pearl	●			
Toffee	●			
PRESSED CUBIC	36x48cm			
Black	●			
Bronze	●			
Gunmetal	●			
FAUX BOIS	30x46cm			
Driftwood	●			
Ebony	●			
Walnut	●			

Farbmuster und Preise auf den folgenden Seiten
Schéma de couleur et liste de prix sur les pages suivantes



ERHÄLTICHE GRÖSSEN GRANDEURS LIVRABLES

Rechteckige Sets
Sets rectangulaires

36 x 48 cm

Gastro Sets
Sets gastronomie

30 x 41 cm

Kleine Squares
Sets carrés

33 x 36 cm

Läufer Euro
Chemins de table Euro

48 x 140 cm

Runde Sets
Sets ronds
Ø 38 cm

Ovale Sets
Sets ovale
36x49 cm

Läufer
Chemins de table

36 x 183 cm

Spezialanfertigungen: bei den Tischsets braucht es Minimummengen von 50 Stück, bei den Läufern 20 Stück. Die Lieferfrist beträgt 8 Wochen.
Toleranzen: Abweichungen von +/- 1 bis 1.5 cm liegen im Toleranzbereich. Die Sets werden wie Textilien gewoben und auf dem langen Kettbaum können Spannungen entstehen. Dadurch können nach dem Zuschneiden leichte Massabweichungen entstehen.









Fabrication spéciale à partir de 50 sets au minimum, pour les traverses 20 pièces. Délai de livraison env. 8 semaines.
Tolérances: Marginalité de +/- 1 à 1,5 cm de tolérance. Les sets sont tissés comme les textiles et sur le long ensouple des tensions sont possibles. Ceci peut provoquer de légers écarts de dimensions lors des découpes.

tablemats & runners



BASKETWEAVE

Tischsets aus gewobenem Vinyl
Sets de table en vinyle tissé

4213 xx 300	36 x 48 cm	 	17.50
4224 xx 300	30 x 41 cm	 	17.50
4214 xx 300	33 x 36 cm	 	14.00
4215 xx 300	Ø 38 cm	 	17.50

Tischläufer aus gewobenem Vinyl
Chemins de table en vinyle tissé

4211 xx 300	36 x 183 cm	 	69.00
-------------	-------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------



aluminium
91



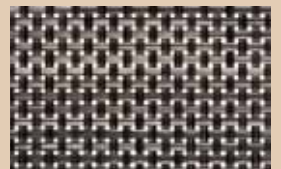
bark
82



black
86



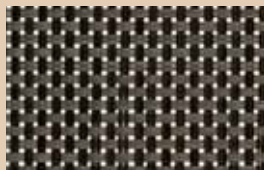
caramel
81



carbon
96



champagne
18



chestnut
87



citron
79



coral
78



denim
76



earth
70



gold
90



grass green
35



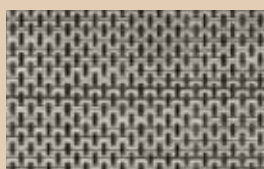
ice
89



khaki
08



latte
77



oyster
95



red
17



titanium
88



wheat
80



BAMBOO

Tischsets aus gewobenem Vinyl
Sets de table en vinyle tissé

4216 xx 300	36 x 48 cm			17.50
4225 xx 300	30 x 41 cm			17.50
4217 xx 300	33 x 36 cm			14.00
4228 xx 300	Ø 38 cm			17.50

Tischläufer aus gewobenem Vinyl
Chemins de table en vinyle tissé

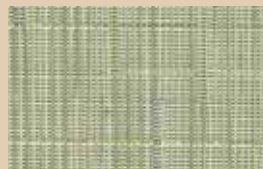
4232 xx 300	36 x 183 cm			69.00
4233 xx 300	48 x 140 cm			79.00



brick
65



camel
63



celadon
70



chalk
67



chamomile
73



charcoal
61



chino
06



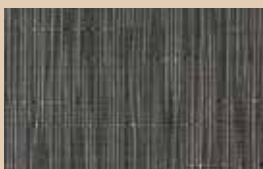
chocolate
64



cranberry
71



dune
58



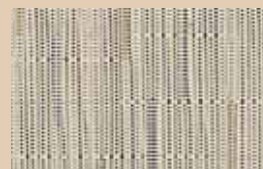
grey flannel
74



jet black
68



lawn green
76



oat
69



pepper
07



poppy
59



smoke
62









tangerine
75

tablemats & runners



MINI BASKETWEAVE

Tischsets aus gewobenem Vinyl
Sets de table en vinyle tissé

4213 xx 300	36 x 48 cm	 2		19.90
4224 xx 300	30 x 41 cm	 8		19.50
4206 xx 300	46 x 49 cm oval/ovale	 2		19.50

Tischläufer aus gewobenem Vinyl
Chemins de table en vinyle tissé

4211 xx 300	36 x 183 cm	 8		69.00
4231 xx 300	48 x 140 cm	 8		79.00



aloe
09



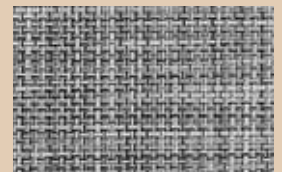
dark walnut
36



dill
10



espresso
37



gravel
19



light grey
39



linen
38



parchment
11



soapstone
66



tomato
12



turquoise
13



ENGINEERED SQUARES

Tischsets aus gewobenem Vinyl
Sets de table en vinyle tissé

4220 xx 300 36 x 48 cm



24.00



azure
20



garnet
21



gold
90



green
14



grey
59



light grey
16



pale orange
15








steel
10

tablemats & runners



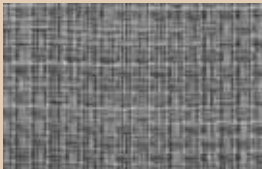
KONO

Tischsets aus gewobenem Vinyl
Sets de table en vinyle tissé

4218 xx 300	36 x 48 cm	 2		19.90
4229 xx 300	30 x 41 cm	 8	 24	17.50
4234 xx 300	33 x 36 cm	 8	 24	14.00

Tischläufer aus gewobenem Vinyl
Chemins de table en vinyle tissé

4230 xx 300	36 x 183 cm	 8		69.00
-------------	-------------	---------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------	-------



asphalt
25



dark oak
27



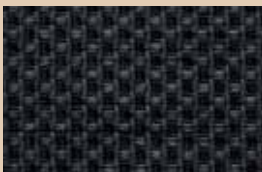
desert
28



honey
29



iron
26



midnight
30



BROCADE

Tischsets aus gewobenem Vinyl
Sets de table en vinyle tissé

4220 xx 300 36 x 48 cm



24.00



black
86



mercury
60



nickel
63



sahara
61



truffle
62

tablemats & runners

**RIB WEAVE**

Tischsets aus gewobenem Vinyl
Sets de table en vinyle tissé

4245 xx 300 36 x 48 cm



17.50



black
86



coconut
24



mahogany
22



pearl
17



toffee
23

**PRESSED CUBIC**

Tischsets aus Vinyl
Sets de table en vinyle

4208 xx 300 36 x 48 cm   9.50

Tischläufer aus Vinyl
Chemins de table en vinyle

4207 xx 300 36 x 183 cm   39.00



black
86



bronze
04



gunmetal
05

napkin rings

**FAUX BOIS**

Tischsets aus Vinyl
Sets de table en vinyle

4209 xx 300 30 x 46 cm



14.80



driftwood
02



ebony
31



walnut
03